

Cassoulet de la Solidarité

Mercredi 27 février 2019

オレス・ジャポン主催
カスレ・チャリティー ティナー

日時：2019年2月27日(水)

時間：午後18時30分より受付
19時15分スタート

場所：レストラン・パッション
東京都渋谷区猿樂町29-18 ヒルサイドテラスB-1

会費：¥13,000(お料理/ワイン/税・サシみ)
(内¥3,000は会への寄付金)

パトリック・ヌージエの演奏と共に



Mercredi 27 février 2019
Accueil à partir de 18h30
Début de la soirée à 19h15
Au Restaurant Pachon
Shibuya-ku Sarugakucho 29-18 Hillside Terrace B-1
Prix: 13,000 Yens / pers*
(3000yens par couvert seront reversés
au fonds de solidarité)

Animation musicale amicale: Patrick Nugler

Avec le patronage de l'Ambassadeur de France au Japon, Laurent Pic

Consacrer une soirée par an à la Solidarité est un engagement qui n'est pas trop exigeant surtout s'il s'agit de partager le Cassoulet de la Solidarité spécialement préparé par le Maître Cassoulet, André Pachon ! Bien sûr qu'il est possible de se faire plaisir tout en pensant au bien commun; se réunir autour de la même table pour partager un plat populaire peut très bien être un acte citoyen dans la pure tradition des grands banquets républicains destinés à renforcer le lien social.

L'OLES poursuit sa Mission de proximité d'Entraide et de Solidarité en liaison étroite avec l'Ambassade et le Consulat de France pour répondre au quotidien à des cas humains souvent difficiles et douloureux. En trois années d'activité, l'OLES a apporté un soutien moral ou une aide matérielle à 100 de nos compatriotes. Participer au Cassoulet de la Solidarité c'est donc participer à cet engagement collectif en échange d'une soirée conviviale. A l'occasion de cette soirée nous célébrerons le changement de statuts de l'OLES qui devient " Ippan shadan hojin " preuve du rayonnement de son action devenue d'utilité publique pour la communauté française du Japon.

L'an passé s'est exprimée une forte résonance humaine en faveur d'un collectif d'entraide agissant pour le bien commun au nom de tous les Français du Japon, soyez aussi nombreux cette année à venir soutenir l'OLES en partageant avec enthousiasme et ferveur le Cassoulet de la Solidarité.

*Règlement à l'entrée, sur demande un reçu vous sera remis.

Fiche d'inscription à renvoyer par fax ou par e-mail au restaurant Pachon

必要事項をご記入の上、レストラン・パッションまで FAX 又 E-MAIL にてご返事ください

TEL:(03) 3476-5025 FAX:(03) 3476-5075 E-mail: info@pachon.co.jp

フリガナ Nom / 名前	Nbr de personnes / 参加人数 (ご本人様含む)	
フリガナ Noms des invités / 同伴者名		
フリガナ Noms des invités / 同伴者名		
Vos coordonnées / ご連絡先 Tel	Fax	E-mail